

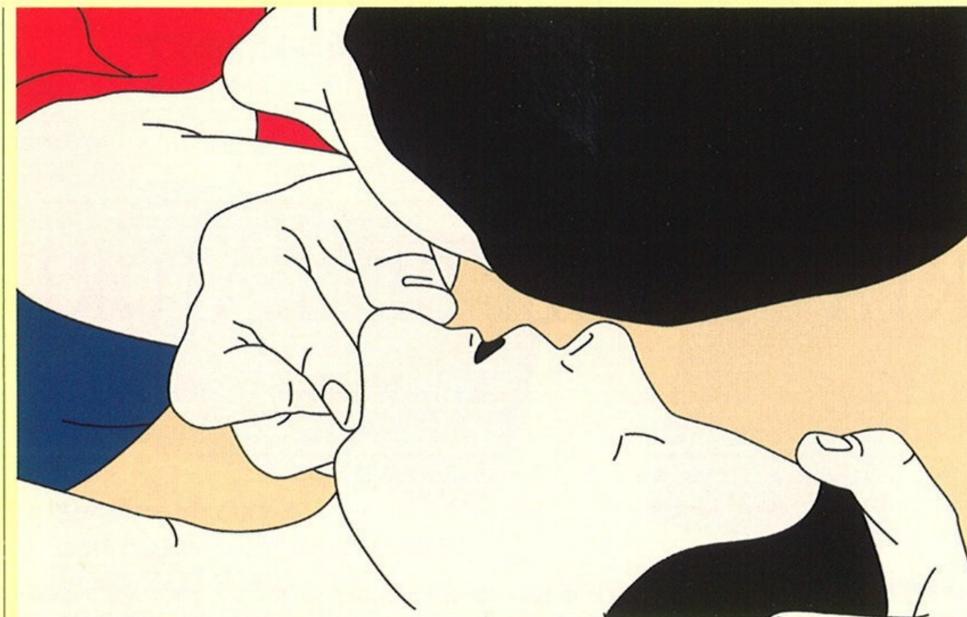
APPLICAZIONE

“CB PRIMO SOCCORSO BAMBINO”

Mobile first aid for the care of Infants and Children

The Weisses Kreuz Resue Association of Bolzano (Italy) has developed a new software package (WK First Aid) to encourage the widespread knowledge of basic life-saving first aid interventions. In view of the international success of the adult version a pediatric/infant version has been released. The software is targeted to the lay public and reviews basic first aid maneuvers such as rescue position, check for vital signs, call for help, among others. The format includes both text and pictures to aid understanding and retention. The software is available for free download to computer and mobile phone (for handy reference in case of emergency) from the site www.first-aid-platform.info and is available in four languages (German, Italian, English for iPhones and Ladin)

Keywords: basic first aid, software, mobile phone.



plicazione riguardante gli adulti finora si è rilevato maggiore che nei paesi di lingua tedesca, dato che per il momento non sono state realizzate simili offerte.

Una versione ladina verrà diffusa nella tarda estate.

“Dato che quest’applicazione ha carattere ludico ed essendo adatta a tutte le età, l’Associazione provinciale

di soccorso si augura che questa **misura di prevenzione** venga adottata da tutti gli altoatesini utenti di cellulari,” dice il Presidente della Croce Bianca, il primario Georg Rammlmair, “così verrà diffusa dappertutto e sarà di pubblico dominio.”

Sono veramente solo poche le misure necessarie per

poter salvare una vita. Più gente le conosce e riesce ad eseguirle correttamente più probabilità ci sono di intervenire in modo corretto.

Questa azione è finanziata con gli introiti derivanti dalla destinazione del 5xmille dell’imposta sui redditi alla Croce Bianca, la quale ringrazia anticipatamente i contribuenti. Δ



PRISCA PRUGGER

Publiche Relazioni
Associazione Provinciale
di Soccorso Croce Bianca.

e.mail:

stampa@wk-cb.bz.it
www.wk-cb.bz.it

Foto fornite dall'autore

L'Associazione Provinciale di Soccorso Croce Bianca offre ancora gratuitamente una nuova applicazione per cellulari, questa volta dedicata ai bambini. Questo software aiuta a memorizzare ed avere sempre presenti le vostre nozioni acquisite sul Primo soccorso, stavolta specifi-

che per pazienti pediatrici. Molti infortuni accadono in casa, durante il gioco, a scuola o praticando lo sport. In caso d'emergenza queste nozioni possono essere di **vitale** importanza. Imparare il corretto comportamento in caso di infortunio è semplice e può impedire gravi danni, ridurre il dolore e tranquillizzare il bambino.

Nell'aprile 2007 la Croce Bianca ha messo a disposizione di tutti la versione Primo Soccorso per pazienti adulti. Finora questo software è stato scaricato ben 7.880 volte circa, in egual numero quello in lingua italiana che in quella tedesca. Le google analytics ci dicono che è stato scaricato 120 volte in Germania ma anche in Taiwan, Norvegia etc.

Il Primo Soccorso per bambini (dal primo anno fino all'adolescenza) e lattanti si distingue essenzialmente in alcune parti dal Primo Soccorso per adulti, anche per l'approccio e la reazione più emozionale delle persone che assistono o vivono con i bambini.

Perciò l'Associazione Croce Bianca offre gratuitamente alle persone che ogni giorno hanno contatto con bambini, questa applicazione ricca di immagini da studiare a casa al computer o sul cellulare.

La parte principale è relativa alle **Misure salvavita** con le tematiche:

- chiamata di soccorso;
- sicurezza;
- controllo dello stato di coscienza;
- posizione laterale di sicurezza;
- rianimazione;
- lesioni traumatiche.

L'utente riceve inoltre informazioni circa i corsi di Primo soccorso ed i vantaggi riservati ai soci della Croce Bianca.

Questa applicazione è stata sviluppata assieme all'agenzia di comunicazione di Bolzano Freigeist srl e si basa sulle linee guida della Società italiana di Pronto soccorso Italian Resuscitation Councils IRC e la Società italiana di pediatria SIMEUP.

Come scaricare gratuitamente l'applicazione?

In modo molto semplice sul computer andando sul sito della Croce Bianca:

www.wk-cb.bz.it

o dal dominio:

www.piattaforma-primo-soccorso.info

per motivi di visibilità anche su:

www.first-aid-platform.info

Dopo aver letto le istruzioni basta scegliere il proprio modello di cellulare nella lista dei cellulari compatibili. Si può anche scaricare con la tecnologia bluetooth in occasione di particolari eventi presso le trenta sezioni della Croce Bianca, che vengono pubblicati sul sito della Croce Bianca (vedi Info/manifestazioni).

In Italia l'interesse per l'ap-

